

№ 70
Об. № 1
Книжная палата

Европейское общество и Сельскохозяйственное
учреждение Киевской губернии.

Метрическая книга
о бракосочетавшихся
за 1861 г.

Книжная палата Киевского Обл. управления
№ 388 Об. № 1 — Ед. хр. № 27

Или Чл. 11

ЧАСТЬ II - 32

Имя (жен.)	Имя (муж.)	Свободна	Въясн.	Свободна

КНИГА

для записки сочетания браковъ между Евреями на 1861 годъ.

ספר לכתב בו בשואי של יהודים משבח אלף חתל למבין יהודים

ЧАСТЬ II.

Handwritten signature

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני מן בשואין

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число в мѣсяцѣ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין חתח החוסה	ימחורש התרבה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התרבה הייבו כח רביח התחייבות על איזה סך בחבו ומו דור העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			האשה	הבעל		זני	דירה		
1	18	19	Козеркинъ Давидъ Борисовичъ Спекторъ М. Спекторъ	4	5	Актъ на Св. 48. Свидетели: Захаровъ, Машко, Катерина, Корнакий, Иванъ, Васильевъ, Захаровъ, Давидъ, Александръ, Александръ.	Арина Мещерякова, Златопольская, Анна Васильевна, Анна Васильевна, Анна Васильевна, Анна Васильевна.	18	19	היה מסדור היה מקדושין	4	5	כתובה 48 רובא... אבא מאסא... נאסדה אבא מאסא... אבא מאסא	המחר אמרין אהרן סאליאנסקי... אבא מאסא... אבא מאסא... אבא מאסא
2	18	22	Спекторъ	5	6	Актъ на Св. 48. Свидетели: Машко, Катерина, Васильевъ, Захаровъ.	Полковникъ Давидъ Александровичъ, Давидъ Александровичъ, Давидъ Александровичъ, Давидъ Александровичъ.	18	22	היה מסדור	5	6	כתובה 48 רובא... אבא מאסא... נאסדה אבא מאסא... אבא מאסא	היה מסדור... אבא מאסא... אבא מאסא... אבא מאסא

אשר

ЧАСТЬ II. — О БРАКОДОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני מן בשואין

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имѣетъ въ бракъ, также имѣетъ въ состояніе родителей.	במה שני		מי היה מסדר הקדושין חתת החופה	ויסודות החרובה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעת החתונה הייבו כת וביח והתחייבות על אחת סך בוחבו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Еврей-скій.			האשה	הבעל		אב	אמה		
3	26	42	Секторъ	11	12	<p>Вдовца купца Се- вастіана Ивановича Машко Катерина и Васильо За- харовичъ</p> <p>Вдовца купца Се- вастіана Ивановича Машко Катерина и Васильо За- харовичъ</p>	26	42	10000	11	12	<p>כמה 24 חב' עדין ועל הקדושין מאת האבא ומו</p>	<p>אלה נעם בן של אלה מאה אנאוינסקי בן סוחר 3 סקאיה עם האולם גאל בן יונה אלה אלה אלה אלה אלה יזעק מלך אבדטם -</p>	
4	17	22	Секторъ	11	12	<p>Вдовца купца Се- вастіана Ивановича Машко Катерина и Васильо За- харовичъ</p> <p>Вдовца купца Се- вастіана Ивановича Машко Катерина и Васильо За- харовичъ</p>	17	22	10000	11	12	<p>כמה 48 חב' עדין ועל הקדושין מאת האבא ומו</p>	<p>אלה מאה בן יהושע ויזעק עם סוחר 3 סקאיה - עם האולם גאל בן יונה אלה ועל הקדושין מאת האבא ומו</p>	

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также именуются родители.
	Женска.	Мужска.		Христ. анскій.	Евр. ский.		

5	35	29	Сентябрь	16	17	<p>Актъ на 24^р Свидѣтели: Шашко Кондратъ и Василь Замосковъ</p> <p>Росведунъ Аронъ Мейеръ Муниципалитетъ Каисова Байновъ и др. съ Росведунъ Демаръ донъ Дубинъ Радоновъ и др. Свидѣтели и др.</p>	<p>מסר החתונה</p> <p>כמה שני</p> <p>מי היה מסר הקדושן תחת החופה</p> <p>יפסדוהו התרבה</p> <p>כתבים הנעשים בין בעלי הבשרותן בשעת התרבה היונו כח ובוה והתחייבות על אודה סך ניהבו ומו היו העדים</p> <p>מי המה בעלי הבשרותן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>
---	----	----	----------	----	----	--	---

6	17	18	Сентябрь	16	17	<p>Актъ на 48^р Свидѣтели: Жамитовъ и Василь Замосковъ</p> <p>Касимовъ Михаилъ Васильевичъ Сречинъ Григорій Нарезинъ и др. съ дубинъ и др. и др. Свидѣтели на Росведунъ и др.</p>	<p>מסר החתונה</p> <p>כמה שני</p> <p>מי היה מסר הקדושן תחת החופה</p> <p>יפסדוהו התרבה</p> <p>כתבים הנעשים בין בעלי הבשרותן בשעת התרבה היונו כח ובוה והתחייבות על אודה סך ניהבו ומו היו העדים</p> <p>מי המה בעלי הבשרותן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>
---	----	----	----------	----	----	---	---

חלק שני מן בשותן

מסר החתונה	כמה שני		מי היה מסר הקדושן תחת החופה	יפסדוהו התרבה	כתבים הנעשים בין בעלי הבשרותן בשעת התרבה היונו כח ובוה והתחייבות על אודה סך ניהבו ומו היו העדים	מי המה בעלי הבשרותן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	האשה	הבעל				

--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--

Pe

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
7	18	19	Сентифъ	18	19	<p>Новост. Марко Сентифъ</p> <p>Мать на 48, Сентифъ, Мать на 48, Канфери и Вилько Засновскій</p> <p>Ирина Купчина Корса</p> <p>Росія двора домъ № 20</p> <p>Мейда Маринковскій</p> <p>Виланскій абей.</p>	<p>Новост. Марко Сентифъ</p>
8	19	42	Сентифъ	19	20	<p>Новост. Радковъ Сентифъ</p> <p>Мать на 48, Сентифъ, Мать на 48, Канфери Вилько Засновскій</p> <p>Майна Франца Сентифъ</p> <p>и Корана ег дв виланскі</p> <p>Майна дитя Радковъ, Могилскі</p> <p>Сентифъ, Могилскі</p>	<p>Новост. Радковъ Сентифъ</p>
<p>Въ 1819 году 19 числа Сентифъ и Вилько Засновскій вступили въ бракъ, какъ о томъ свидѣтельствуютъ нижеслѣдующіе акты и записи.</p> <p>Сентифъ</p> <p>Майна на 48</p> <p>Вилько Засновскій</p> <p>Сентифъ</p>							

מספר החתונה	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין תחת החופה	יחסות הירונה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשראין כשעה התרונה היינו כה וכה והתחייבות על אחת סך ביהבו ומו דיו העדים	מי המה בעלי הבשראין ושם אבי הבעל והמשה ומה מעמדם
	האשה	הבעל		האשה	הבעל		
7	18	19	סנדקו	18	19	<p>כמה 48 ילד סנדקו</p> <p>משה וקנטרה וזאב גאסלאלסקי</p>	<p>פחות הרב מרן קאן עשרין</p> <p>משה קאסלאלסקי - סנדק</p> <p>האסול בקורה קא וזאב אוב</p> <p>משה וקנטרה משה גאסלאלסקי</p>
8	19	42	סנדקו	19	20	<p>כמה 48 ילד סנדקו</p> <p>משה וקנטרה וזאב גאסלאלסקי</p>	<p>פחות אש תול האסולא ארן</p> <p>הארסין פחאש גאסלאלסקי</p> <p>ארוס קא וזאב קאן - סנדק</p> <p>הבעל תול קא האבן קאן</p> <p>זאב גאסלאלסקי משה</p>
<p>ביום 19 חשוון 5779 (1819) נישואין נערכו בין משה וקנטרה וזאב גאסלאלסקי וילד סנדקו 48 ילד סנדקו. הבעל משה וקנטרה וזאב גאסלאלסקי. האסול בקורה קא וזאב אוב. משה וקנטרה משה גאסלאלסקי.</p>							

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
9	18	18	Семинъ	1	3	Актъ на 48р. Свидѣтели: 1. Свѣтлана Васильевна Свѣтланкина, 2. Анна Васильевна Свѣтланкина, 3. Анна Васильевна Свѣтланкина, 4. Анна Васильевна Свѣтланкина.	Свѣтлана Васильевна Свѣтланкина, Анна Васильевна Свѣтланкина, Анна Васильевна Свѣтланкина, Анна Васильевна Свѣтланкина.
10	18	25	Семинъ	2	4	Актъ на 48р. Свидѣтели: 1. Свѣтлана Васильевна Свѣтланкина, 2. Анна Васильевна Свѣтланкина, 3. Анна Васильевна Свѣтланкина, 4. Анна Васильевна Свѣтланкина.	Свѣтлана Васильевна Свѣтланкина, Анна Васильевна Свѣтланкина, Анна Васильевна Свѣтланкина, Анна Васильевна Свѣтланкина.

חלק שני מן בשואין

№	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין חתה החופה	וסתודש התוכה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התוכה היובר כח וכות דתחויבת על אחת סך נוכח וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	חופה	בעל		§	הוד		
9	18	18	סמטור	1	3	כמה שני 48	סמטור
10	18	25	סמטור	2	4	כמה שני 48	סמטור

עמך

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также именуются родители.
	Женска.	Мужска.		Христiанскiй.	Еврeйскiй.		

11	14	18	Степанъ	16	18	Актъ на 48 свидѣтелей Католикъ и Рокко Заславскiй	Католикъ Френкель Заславскiй Купчикъ Бендикъ Мельникъ Корнелиусъ
----	----	----	---------	----	----	--	---

Въ Кемь 14го сего мѣсяца

Свидѣтели:
Мельникъ
Вилко Заславскiй
Борисъ Рокко

חלק שני מן כשרות

מסר התורה	כמה שבו		מי היה מסר הקדשין חתה התורה	ימי חתונה	כתבים הנעשים בין בעלי הבשרות בשעה החתונה היובר כח רבוי החתונות על אחת סך כותבו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשרות ושם אבי והאשה ומה מעמדם
	אשה	בעל				

11	14	18	16	18	כמה 48 רב דבש	כמה 48 רב דבש
----	----	----	----	----	---------------	---------------

ביום 14/18

אשר
אשר
אשר

מאמר

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Храсть-анскій.	Еврей-скій.		

12	18	26	Спектиръ III Оксидаръ	9	10	Антъ на 48, Сидоръ тейдъ Михаилъ Коитора и Василь по За- мовскій	Давидъ Морозовъ Василь Шитовъ Перколаровъ Михаилъ Коитора Димитрій Коитора
----	----	----	-----------------------------	---	----	--	--

13	17	22	Спектиръ	29	30	Василь Коитора Василь Коитора	Михаилъ Коитора Василь Коитора Давидъ Коитора Михаилъ Коитора
----	----	----	----------	----	----	----------------------------------	--

חלק שני מן בשואין

חלק השנה	כמה שבועות		מי היה מסד הקדושין חתה חתומה	השטרות והתנאים		כתובת הנעשים בין בעלי הבשואין בשעת החתונה הייבנו כה וכה והתחייבנו על אזה סך בכתב וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	השנה	החודש		השטרות	התנאים		

12	18	26	מסד בבואה	9	10	כמה שבועות 48 השטרות והתנאים	אולם נאמר כי חתם בשואין על שטרות אלו. זה השטר סדקה בה חתונה וכו' וכו' שטרות
----	----	----	--------------	---	----	---------------------------------	--

13	17	22	מסד בבואה	29	30	כמה שבועות 48 השטרות והתנאים	שטרות נאמר כי חתם בשואין על שטרות אלו. זה השטר סדקה בה חתונה וכו' וכו' שטרות
----	----	----	--------------	----	----	---------------------------------	---

Ca

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имѣетъ въ состояніи родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
14	28	26	Святая	29	30	Восвѣдѣніе Маркуса Владимірскаго Камералъ-Регистратора въ Россіи, въ присутствіи Монаха Кассіана и Викарія Зосима.	Восвѣдѣніе Маркуса Владимірскаго Камералъ-Регистратора въ Россіи, въ присутствіи Монаха Кассіана и Викарія Зосима.
15	50	70	Святая Дубовая	30	1	Восвѣдѣніе Маркуса Владимірскаго Камералъ-Регистратора въ Россіи, въ присутствіи Монаха Кассіана и Викарія Зосима.	Восвѣдѣніе Маркуса Владимірскаго Камералъ-Регистратора въ Россіи, въ присутствіи Монаха Кассіана и Викарія Зосима.

Въ Св. Синодѣ...
иже не исправности въ Чинахъ...

Табла
Милославскій
Михайловскій
Васильевъ Зосимовскій
Поручикъ Спекторъ

חלק שני מן בשואין

מספר התעודות	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין חתח החופה	ידידות התועבה		כתבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התועבה היובר כח וביח התחייבות על אחד סך ניתנו ומי היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	המשח	הבעל		בן	חתן		
14	28	26	סמטור	29	30	כמה שני 24 חתונה	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
15	50	70	סמטור בבאקולע	30	1	כמה שני 24 חתונה	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם

במה המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם

במה המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם

שם

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני מן הכתובה

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступають въ бракъ, также имена и состояніе родителей.	כמה שנים		מנהג	מנהג	מנהג	מנהג	מנהג	מנהג	מנהג
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврей-скій.			התורה	השומע							
16	40	45	Степановъ М Омелогоръ	28	18	Актъ на 24 Сентября 1865 года в Канцелярии по Запискамъ Свидѣтели: Николай Степановъ, Иванъ Николаевичъ, Александръ Ивановичъ, Михаилъ Ивановичъ, Павелъ Ивановичъ	Степановъ Иванъ Ивановичъ Степановъ Степанъ Ивановичъ Степановъ Александръ Ивановичъ Степановъ Михаилъ Ивановичъ Степановъ Павелъ Ивановичъ	40	45	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ
17	65	64	Степановъ	28	18	Актъ на 24 Сентября 1865 года в Канцелярии по Запискамъ Свидѣтели: Николай Степановъ, Иванъ Николаевичъ, Александръ Ивановичъ, Михаилъ Ивановичъ, Павелъ Ивановичъ	Степановъ Иванъ Ивановичъ Степановъ Степанъ Ивановичъ Степановъ Александръ Ивановичъ Степановъ Михаилъ Ивановичъ Степановъ Павелъ Ивановичъ	65	64	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ	Степановъ

Въ Канцелярии по Запискамъ было заключено 2 Брака и...
Николай Степановъ

Иванъ Степановъ
Михаилъ Степановъ
Павелъ Степановъ

אשר נתתי לך בתולה...
כמה שנים 24 דעס 1865
מנהג אשכנזי

אשר נתתי לך בתולה...
כמה שנים 24 דעס 1865
מנהג אשכנזי

אשר נתתי לך בתולה...
כמה שנים 24 דעס 1865
מנהג אשכנזי

אשר נתתי לך בתולה

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хицу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также и состояніе родителей
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

18	19	19	Секетарь Брезняки	1	4	Христіанскій Еврейскій	Калостъ Андриелъ Скин Бадло Карана Марк скаго абца ездубинскаго Кана Рейне дора Магдана антъ лонис ерарфраста
----	----	----	----------------------	---	---	---------------------------	--

19	50	38	Секетарь	7	10	Христіанскій Еврейскій	Вдовецъ Сидоръ Вашко ерарманск Видехийскаго абца Рослянскаго Чиндо Кавенской губерніи Отъ Вдовца Рудольфа Менд еидеръ Бив май АИ лей ерарманск неца Анд екаров
----	----	----	----------	---	----	---------------------------	--

חלק שני מן בשואין

מסד	מסד הקדושין	מסד חתה החרפה	אשרתולש התרונה		כתובים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה החתונה חייבו כח וביח והתחוייבה על אזה סך* ביחבו ומו היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
			חני	חני		

19	19	ססדמיה	1	4	סערה דס 48 חסד דסוי ולס קאטור וולס האסאווילס	הבחוה דגורלס מן בדדנע קאטק מולט טאמלס הבולס חס יוואט סת קר לכדן מן אואתור פאורס אסט
----	----	--------	---	---	---	--

50	38	ססדמיה	7	10	סערה דס 24 חסד דסוי ולס קאטור וולס האסאווילס	אטק לוב מן טאק פאורמאנע על אורסאור סעגג האסאק פאכערק קאוויר דס האסאק האסאק הו וקלס סעסא אסט לויגוס לוססלס מולט לוב
----	----	--------	---	----	---	--

Handwritten signature or mark.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ пасть въ бракъ, также и состояніе родителей
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
20	17	18	Сентимберъ II Октябрь	17	20	Актъ на 48. Свидѣтели Василько Караминъ, Додъ, Ко Шенский	Маша Евдимо Магдрина Зверова Симонъ Павловичъ Григорій Риневъ Илья Бергеровъ Илья Риневъ
21	17	18	Сентимберъ	18	21	Актъ на 48. Свидѣтели Илья Моисеевичъ Капитановъ и Василько Заславский	Маша Евдимо Василько Зверовъ Григорій Риневъ Илья Бергеровъ Илья Риневъ

חלק שני מן בשואין

מספר התעודות	כמה שני		מתי היה מסד הקדושין חתה התורה	התורה		כתבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחובת היובו כה וכה והתחייבות על אזה סך ניהבו ומו חזו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	האשה	הבעל		זני	התני		
20	17	18	ספטמבר בבואתה	17	20	משה זע 48 יום בשואין ואלו האוונעל	משה זע 48 יום בשואין ואלו האוונעל
21	17	18	ספטמבר	18	21	משה זע 48 יום בשואין ואלו האוונעל	משה זע 48 יום בשואין ואלו האוונעל

עשר

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имевъ въ состояніи родителей.
	Женска.	Мужска.		Храстіанскій.	Еврейскій.		
22	17	18	Сентябрь	27	30	<p>Молодой и старшая Анна на 48р. Свидѣтели: Маша Канторъ и Зинаида родного императорскаго Милоша Милоновича</p>	<p>Молодой и старшая Маниса Маша отовской Соловьевой и Александровна Любова дочь Павла Заславскаго Свидѣтели: — — —</p>
23	18	18	Сентябрь	30	3	<p>Молодой и старшая Анна на 48р. Свидѣтели: Маша Канторъ и Зинаида родного императорскаго Милоша Милоновича</p>	<p>Молодой и старшая Анна на 48р. Свидѣтели: Маша Канторъ и Зинаида родного императорскаго Милоша Милоновича</p>

№	ל'תא		כחם הבשואין בשעת החתונה היו בו כחם הכהנים בני בעלי חתונה וכו' על אזה סך ניהבו וכו' היו חתנים	מי חתן הבשואין רשם אבי החתונה ומה מעמדו
	האשה	הבעל		
22	17	18	<p>כחם הכהנים בני בעלי חתונה וכו' על אזה סך ניהבו וכו' היו חתנים</p>	<p>מי חתן הבשואין רשם אבי החתונה ומה מעמדו</p>
23	18	18	<p>כחם הכהנים בני בעלי חתונה וכו' על אזה סך ניהבו וכו' היו חתנים</p>	<p>מי חתן הבשואין רשם אבי החתונה ומה מעמדו</p>

Въ сей книгѣ означены всѣ браки и сдѣланы въ Варшавѣ и нѣтъ никакихъ несправностей въ оныхъ

Губернаторъ
Молодой и старшая
Молодой и старшая
Молодой и старшая

עשרה חתנים בני חתונה
עשרה חתנים בני חתונה
עשרה חתנים בני חתונה

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני מן בשואין

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также име и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

כמה שני	מ הדה מסדר הקדושין תחה החופה	ויסודות התעבה		כחכים הנעשים בן בעלי הבשואין בשעת התעבה הויבו כח רביה התחייבות על אנה סך בוחבו ומו היו העדים	מו המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
		דני	דתי		

24 17 18
 6 10
 Сентябрь
 48 р. Сидимин
 Мошко Канторъ и Вил
 но Заславскій

17 18
 6 10
 סעטטור
 פתוח יצא מן בוא גואט
 פאטלסע עקל באהרען
 48 סעטטור 48 סעטטור
 אהרן אהרן אהרן אהרן

25 35 40
 12 16
 Сентябрь
 24 р. Сидимин
 Мошко Канторъ и Вил
 но Заславскій

35 40
 12 16
 סעטטור
 אהרן אהרן אהרן אהרן

Въ Сел. Анни и мошко Вило Бракъ в 2 Варн
 и нитю михаилъ се иоравности в 2 Варн
 Тава
 Мошкунъ
 Меиса Мухунъ
 Вилно Заславскій
 Вилно Мухунъ

25 35 40
 12 16
 סעטטור
 אהרן אהרן אהרן אהרן

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ пасть въ бракъ, также и состояніе родителей
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
26	28	19	Сентябрь	5	10	Актъ на Шр. Свидѣтели: Маша Канторъ и Василь Заславскій	Кто именно съ кѣмъ пасть въ бракъ, также и состояніе родителей
27	28	30	Сентябрь	7	12	Актъ на Шр. Свидѣтели: Маша Канторъ и Василь Заславскій	Кто именно съ кѣмъ пасть въ бракъ, также и состояніе родителей

חלק שני סך בשואין

כמה שני	מי היה מסדר הקדושין תחת החופה	התורה		כתיבם הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחובה הייבז כה וכה התחייבה על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
		האשה	הבעל		
28	19	5	10	כתיבם הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחובה הייבז כה וכה התחייבה על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
28	30	7	12	כתיבם הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחובה הייבז כה וכה התחייבה על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также и въ состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
28	25	23	Сентябрь	8	13	<p>Актъ на Мр. Овидію Мей Мошко канторъ и Вишко Заславскій</p> <p>Актъ на Мр. Овидію Мей Мошко канторъ и Вишко Заславскій</p>	<p>Актъ на Мр. Овидію Мей Мошко канторъ и Вишко Заславскій</p>
29	50	45	Сентябрь	11	15	<p>Актъ на Мр. Овидію Мей Мошко канторъ и Вишко Заславскій</p> <p>Актъ на Мр. Овидію Мей Мошко канторъ и Вишко Заславскій</p>	<p>Актъ на Мр. Овидію Мей Мошко канторъ и Вишко Заславскій</p>

הלך שני כן בשואן

כמה שני	מי היה מסדר הקדושין חחה החופה	התורה		כתבום הנעשים בין בעלי הבשואן בשעה החופה היובו כה וביה התחייבה על אחה סך נחתו ומו היו העדים	מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
		בני	בנות		
25	23	25	13	<p>כמה שני 25 23 מי היה מסדר הקדושין חחה החופה 25 13</p> <p>כתבום הנעשים בין בעלי הבשואן בשעה החופה היובו כה וביה התחייבה על אחה סך נחתו ומו היו העדים</p>	<p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>
10	15	10	15	<p>כמה שני 10 15 מי היה מסדר הקדושין חחה החופה 10 15</p> <p>כתבום הנעשים בין בעלי הבשואן בשעה החופה היובו כה וביה התחייבה על אחה סך נחתו ומו היו העדים</p>	<p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>

עמוד

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני מן בשואין

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также и состояніе родителей.	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврей-скій.										
30	40	45	Сентябрь	11	16	Актъ на 24 Сентя мѣсяцъ Моисей Ко и Вилько Заславскі	Вдовецъ Суринъ и Анна Мининъ Марина Коновъ и Вдовецъ Суринъ Израиль Билимаръ Сергій Абрама и Прохоръ Суринъ и др.	30	40	45	מסד מסד מסד	11	16	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד
31	30	35	Сентябрь	11	16	Актъ на 24 Сентя мѣсяцъ Моисей Ко и Вилько Заславскі	Вдовецъ Исаи Бориславскій Ко и др.	31	30	35	מסד מסד מסד	11	16	מסד מסד מסד	מסד מסד מסד

מסד

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также именіе и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
32	38	40	Сентябрь	13	18	<p>Удостоверено что вступили в бракъ Анна на 24р Свирго Рувдига Петрова Ста тиней Иосифо Кайфара Беншмина Станка Василько Замяткова ро из разведеннай Мидо, годъ Василь Антоновича ро из елого абия Висен елого Рудерий</p>	
33	30	35	Сентябрь	20	25	<p>Удостоверено что вступили в бракъ Анна на 24р Свирго Рувдига Мидо Ста тиней Иосифо Кайфара Рувдига Рувдига Василько Замяткова Рувдига Рувдига елого абия Мидо Рувдига Рувдига Рувдига Рувдига Рувдига Рувдига Рувдига Рувдига</p>	
<p>Рубль за свѣдѣтельство браковъ Висенъ 18 Висенъ и не мужские не исправности въ немъ Рувдига Рувдига</p> <p>Гавра Мильманъ Василько Замятковъ Рувдига Рувдига</p>							

חלק שני מן בשואין

מספר התורה	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין חתה החופה	ישורוש התורה	כתבים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התקומה הייבנו כח וביח התחויבה על אזה סך נחבנו ומי היו העדים	מי חמה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	אשה	בעל				
32	38	40	מסדר	13	18	<p>אנחנו הדינאן הנכבד משה אהרן אהרן אהרן רב הגולה משה בן אהרן ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה</p>
33	30	35	מסדר	20	25	<p>אנחנו הדינאן הנכבד משה אהרן אהרן אהרן רב הגולה משה בן אהרן ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה</p>
<p>אנחנו הדינאן הנכבד משה אהרן אהרן אהרן רב הגולה משה בן אהרן ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה</p> <p>אנחנו הדינאן הנכבד משה אהרן אהרן אהרן רב הגולה משה בן אהרן ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה ויהוה</p>						

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
34	18	19	Сектемврѣ	1	7	<p>Актъ на 48 р. Свидѣтели и Мошко Канторъ и Ваняно Засновскій</p> <p>Наименованіе жениха и невесты (Степанъ и Анна Ивановна) и свидѣтелей и родителей</p>	<p>Степанъ Ивановъ и Анна Ивановна и свидѣтели и родители</p>
35	18	18	Сектемврѣ	2	8	<p>Актъ на 48 р. Свидѣтели и Мошко Канторъ и Ваняно Засновскій</p> <p>Наименованіе жениха и невесты (Михаилъ и Анна Ивановна) и свидѣтелей и родителей</p>	<p>Михаилъ Ивановъ и Анна Ивановна и свидѣтели и родители</p>

הלך שני כן בשואין

מספר החתונה	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין תחת החופה	התורה והתורה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחברת היינו כח וביה והתחייבות על אזה סך ביהבו ומי היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	האשה	הבעל		בן	בת		
34	18	19	משה	1	7	<p>כמה שני 48 רוב שם קאנטור וואס אסאמער</p>	<p>שחור איה כן איה וזנה ס' וואס מעל טעמס - ע' שעמס רחל בת יוחאנעו לשעמס מעל האוסטוואלד</p>
35	18	18	משה	2	8	<p>כמה שני 48 רוב שם קאנטור וואס אסאמער</p>	<p>שחור איה כן איה וזנה ס' וואס מעל טעמס - ע' שעמס רחל בת יוחאנעו לשעמס מעל האוסטוואלד</p>

גרו

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
36	27	23	Сентябрь	6	12	<p>Актъ на 27 Сентября 1873 года</p> <p>Мой Мошья Кофферъ и Вилько Заславскій</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p>	<p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p>
37	17	18	Сентябрь	6	12	<p>Актъ на 17 Сентября 1873 года</p> <p>Мой Мошья Кофферъ и Вилько Заславскій</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p>	<p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p> <p>Въ свѣдѣніи о бракосочетаніи</p>

חלק שני מן בשואן

כמה שני	מי היה מסד הקדושין תחת החופה	יחסות הדת		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעת החתונה הייבו כה וביה התחייבות על אזה סך כחבו ומי היו העדים	מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
		התורה	הש"ס		
27	23	6	6	<p>כמה שני 27 23</p> <p>מי היה מסד הקדושין תחת החופה 6</p> <p>יחסות הדת 6</p> <p>כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעת החתונה הייבו כה וביה התחייבות על אזה סך כחבו ומי היו העדים</p> <p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>	<p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p> <p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p> <p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>
17	18	6	6	<p>כמה שני 17 18</p> <p>מי היה מסד הקדושין תחת החופה 6</p> <p>יחסות הדת 6</p> <p>כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעת החתונה הייבו כה וביה התחייבות על אזה סך כחבו ומי היו העדים</p> <p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>	<p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p> <p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p> <p>מי המה בעלי הבשואן ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם</p>

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני מן השואר

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ пасть въ бракъ, также и состояніе родителей	כמה ש	מי היה מסדר הקדושין חתה החופה	וסמורדש התחנה		כתבים הנעשים בן בעלי השוארין בשעת התחנה הייבו כח רבות והתחייבות על אזה סך ביוצו ומו היו העדים	מי המה בעלי השוארין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	Женска.	Мужеска.		Христ-анскій.	Ерей-скій.					זני	הידי		
38	17	18	Святослав М Святослав	6	12	Актъ на 48р Свидетельство и Периса Карани и сь Каменицын	Молодость Свят Мохно В скаго Мохнока и сь Каменицын Фрума гур В но Вилсдарина Пернасково и сь	7	18	6	12	פסקה דם 48 רוב דמים קאטעזר וואס זאסלאווען ז.	דבריה נוסף בן אלה ודבריה מקל ואמר - דה פסקה דם בת גאם אלא דרמך מקל טעקעס
39	17	18	Святослав М Святослав	6	12	Актъ на 48р Свидетельство и Мохно Карани и Вилска Заславска	Молодость Фрумина Карани Берга Тернасково Мисдн Купицки Свят Давидов и Мисдн Карани и Марковина Тернасково и сь и Купицки	17	18	6	12	פסקה דם 48 רוב דמים קאטעזר וואס זאסלאווען ז.	פסקה דם 48 רוב דמים קאטעזר וואס זאסלאווען ז. דבריה נוסף בן אלה ודבריה מקל ואמר - דה פסקה דם בת גאם אלא דרמך מקל טעקעס

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ паетъ въ бракъ, такъ и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

40	14	19	Сентябрь	8	14	<p>Актъ на 48р. Свидѣтели мой маишко Канфуръ Васильо Заславенъ</p> <p>Видетъ Ордена Свѣтъ Шриемъ наса Вердари зидишъ и Купъ Видуи Ордена Перий донна Канторника Масни Зидишъ</p>	<p>11</p>
----	----	----	----------	---	----	---	-----------

41	14	19	Сентябрь	10	16	<p>Актъ на 48р. Свидѣтели мой маишко Канфуръ и Васильо Заславенъ</p> <p>Видетъ Ордена Свѣтъ Шриемъ наса Вердари зидишъ и Купъ Видуи Ордена Перий донна Канторника Масни Зидишъ</p>	<p>14</p>
----	----	----	----------	----	----	---	-----------

חלק שני סך נשואין

כמה שני	מי היה מסדר הקדושין חחת החופה	יחסות השתדלה		כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעה התורה הייבנה כח רבית התחייבות על איזה סך נכתבו ומו היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והמשה ומה מעמדם
		זני	היה		

11	19	10	16	<p>10</p>
----	----	----	----	-----------

14	19	10	16	<p>10</p>
----	----	----	----	-----------

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני סך בשואין

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ пасть въ бракъ, также и состояніе родителей
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
42	18	21	Септемвр	10	16	Актъ на 48р Свидетелъ мой Мошко Канферъ и Ваильно Засловскій	Католикъ Альбертъ Сильв Анжеликовичаго Матвеевича и Евдѣи Ивановны Давидовны Давидовны Ваильно Засловскій
43	17	25	Септемвр	10	16	Актъ на 48р Свидетелъ мой Мошко Канферъ и Ваильно Засловскій	Католикъ Александръ Ваильно Засловскій и Евдѣи Ивановны Давидовны Давидовны Ваильно Засловскій

כמה שני	סו דיה מסדר הקדושין חחה החופה	ימחודש התחבה		כתבים הנעשים בן בעלי הבשואין בשעת התחבה הוזבר כח וביח התחייבות על אחה סך נחבנו וכו' היו העדים	סו חמה בעלי הבשואין השם בעלי החופה ומה מעמדם
		דני	הויז		
18	21	10	16	כערה סס 48 רוב דגוי וכל קמטוד ואגא גאסא אלקא	המחור ארנסה סו ידנה סא אלוס קול גאבוטק סס התחלה דטל בה אלו וכל ארנסה סו קול גאבוטק
17	25	10	16	כערה סס 48 רוב דגוי וכל קמטוד ואגא גאסא אלקא	המחור חלל סו אגא סס אלוס קול גאבוטק סס ארנסה סו ארנסה סו קול גאבוטק

עמ

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ пааетъ въ бракъ, также и состояніе родителей
	Женска.	Мужска.		Христ-анскій.	Еврей-скій.		

46 17 18
Спекторъ
Р.
Дудіева

11 17

Актъ на 48 свидѣ-
теи Перши Корова
доо каменевой

Кто отъ мей-
нфодъ Сина
ка бр оваренного
и мнкого обиде
внере орумаго
Аннеи мейда
новелого Мава
некаго обиде

47 17 19
Спекторъ
М.
Спанска

11 17

Актъ на 48 свидѣ-
теи Перши Корова
доо каменевой

Кто отъ
Камилъ Дитеръ
Камилъ де мур
Бершико при
мнко ел Земле
мелетъ ел Купи
елъ Давидеро
доо Мугара
елого Пераско
обиде

חלק שני מן בשואן

כמה שני	מי דיה מסוד	קדושין חחת החופה	יחסות הדונה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעה הדונה היינו כח רבות הדחויבות על אחת סך נוחו ומי דיו העדים	מי המה בעלי הבשואן רשם אבי הנושה ומה מעמם
			זכי	חיה		

17 18

סמטון סמטון
האורח

11 17

סמטון סמטון
סמטון סמטון

סמטון סמטון
האורח סמטון
סמטון סמטון
סמטון סמטון

17 19

סמטון סמטון
האורח

11 17

סמטון סמטון
סמטון סמטון

סמטון סמטון
סמטון סמטון
סמטון סמטון
סמטון סמטון

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
52	58	60	Сентябрь	21	29	Актъ на 24. Свидетели: Маша Катковъ и Василько Заславскій	Василько Заславскій и Анна Катковъ
53	20	19	Сентябрь	25	3	Актъ на 48. Свидетели: Маша Катковъ и Василько Заславскій	Василько Заславскій и Анна Катковъ

Въ сей сентябрь Маша Катковъ и Василько Заславскій вступили въ бракъ и не имѣли никакихъ несправностей въ чинахъ и документахъ

Това
Маша Катковъ
Василько Заславскій
Торжественно

חלק שני מן בשרות

סדר התקנות	כמה שני		פי ויהי מסדר הקדושין תחת החופה	זוהר וזוהרה		כתום הנשים בן בעלי הנשואין בשעה והתקנה היובו כה ויזה התחייבות על אזה סך ניהבו ומו היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם הכי והאשה ומה מעמדם
	האשה	הבעל		הא	הא		
52	58	60	ספטמבר	21	29	פסקה דם 24 ויש דבוי משה קאטקו ואמא	קאטקו משה וקאטקו משה
53	20	19	ספטמבר	25	3	פסקה דם 48 ויש דבוי משה קאטקו ואמא	קאטקו משה וקאטקו משה

בזה התקנה סמכותו של הדיין משה קאטקו ואמא

משה קאטקו
ואמא

א

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
56	17	18	Секторъ Рудіевна	4	12	Акта на 48. Свидѣтели: Иванъ Карамъ и вдовъ Клементьевъ	Иванъ Секторъ сынъ Ирины Шубовны. Супруга г-на Николая Купцова, ездящая въ Мейнбургъ на доб. Маріи Сергеевны Вишнякова Засомона на 3-мъ Николаевскомъ хипу
57	17	18	Секторъ	9	14	Акта на 48. Свидѣтели: по хипу. Иванъ Засомоновъ	Иванъ Секторъ сынъ Ирины Шубовны. Супруга г-на Николая Купцова, ездящая въ Мейнбургъ на доб. Маріи Сергеевны Вишнякова Засомона на 3-мъ Николаевскомъ хипу

ספר הנישואין	כמה שנים		סמך מסדר	מסד הקדשין	מסד החתונה	מסד הנישואין	מסד הבעל	מסד האשה	מסד מעמד
	האשה	הבעל							
56	17	18	4	12	4	12	4	12	4
57	17	18	9	14	9	14	9	14	9

הלך שני מן בשואין

מי המה בעלי הנשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמד

כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעה החתונה הייבוי כה וכה והתחייבות על אחד סך בוחבו ומי היו העדים

מסד הנישואין

ספר הנישואין מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48

ספר הנישואין מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48 מסד 48

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
58	17	18	Сметовъ	10	18	<p>Маша Канторъ и Василь Заславскій</p> <p>Шушманова Портнова Василь Канторъ управленіе мѣс. управленія дочка Школы Кушарскаго Знакомыя моего отца</p>	<p>Сестра Маша</p>
59	17	18	Сметовъ	10	18	<p>Маша Канторъ и Василь Заславскій</p> <p>Маша Канторъ и Василь Заславскій управленіе мѣс. управленія дочка Школы Кушарскаго Знакомыя моего отца</p>	<p>Сестра Маша</p>

מספר התעודות	צפ"ה		מסדר הקדושין תחת החופה	צפ"ה		מדי המה בעלי הנישואין ושם אבי הנאשה ומדי מעמד
	לש"ה	לש"ה		צפ"ה	צפ"ה	
58	17	18	סמטו	10	18	<p>שמותיהם משה בן שמעון מאיה בן שמעון שמותיהם מאה בן שמעון שמותיהם מאה בן שמעון</p>
59	17	18	סמטו	10	18	<p>שמותיהם משה בן שמעון מאיה בן שמעון שמותיהם מאה בן שמעון שמותיהם מאה בן שמעון</p>

Kol

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеть въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		

60	18	19	Секстари	12	20	<p>Актъ на 48, Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p> <p>Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p> <p>Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p>	<p>Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p> <p>Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p>
----	----	----	----------	----	----	--	--

61	17	21	Секстари	13	21	<p>Актъ на 48, Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p> <p>Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p> <p>Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p>	<p>Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p> <p>Свидѣтели: Мико Капфаръ и Василь Василевичъ</p>
----	----	----	----------	----	----	--	--

חלק שני מן בשואין

ספר התורה	כמה שני		מי היה מסד הקדושין חתה החופה	יחסות החתונה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואין בשעת החתונה הייבוי כה וכה התחייבות על איזה סך נזכרו ומי היה העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
	אשה	הבעל		אין	היה		

	60	18	19	ספטמבר	12	20	<p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p> <p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p> <p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p>	<p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p> <p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p>
--	----	----	----	--------	----	----	---	---

	61	17	21	ספטמבר	13	21	<p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p> <p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p> <p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p>	<p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p> <p>אברהם בן יוסף ורחל בת יוסף</p>
--	----	----	----	--------	----	----	---	---

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хиту).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

62	40	40	Спектиръ	15	23	Актъ на 24 Сентября 1840 года по конфессіи и Видамъ Заславскимъ Молодой Александръ Довидъ Маввицкій и Молодая Анна Ивановна Заславская Свидѣтели: Млад. Райфманъ, Млад. Томашъ Шмидтъ, Браунская Ритонна, само собою	Молодой Александръ Довидъ Маввицкій и Молодая Анна Ивановна Заславская
----	----	----	----------	----	----	--	--

63	21	42	Спектиръ	19	24	Актъ на 48 Сентября 1840 года по конфессіи и Видамъ Заславскимъ Молодой Каримъ Заславскій и Молодая Анна Ивановна Заславская Свидѣтели: Млад. Райфманъ, Млад. Томашъ Шмидтъ, Браунская Ритонна, само собою	Молодой Каримъ Заславскій и Молодая Анна Ивановна Заславская
----	----	----	----------	----	----	--	--

Въ Свѣдѣніи о бракахъ въ 1840 году въ Видахъ Заславскихъ
и въ Свѣдѣніи о бракахъ въ 1841 году въ Видахъ Заславскихъ

Заса
Млад. Райфманъ

Млад. Райфманъ
Млад. Томашъ Шмидтъ
Браунская Ритонна

חלק שני מן השמות

סדר התעודה	כמה שני		מי היה מסר הקדושין חתה החופה	יפורדש התעודה	כתובים הנעשים בן בעל הנשואין כשעה התעודה הייבנו כה וכה והתחייבות על איזה סך נכתבו וכו' היו העדים	מי היה בעל הנשואין ושם אבי והאשה ומה מעמדם
	אשה	בעל				

62	40	40	ספקטור	15	23	אין אדם על האלמנה ועל האלמנה - רבקה היא הייתה בת אבי אברהם לשם האלמנה משה ספקטור
----	----	----	--------	----	----	---

63	21	42	ספקטור	19	27	אין אדם על האלמנה ועל האלמנה - רבקה היא הייתה בת אבי אברהם לשם האלמנה משה ספקטור
----	----	----	--------	----	----	---

אין אדם על האלמנה
ועל האלמנה - רבקה
היא הייתה בת אבי אברהם
לשם האלמנה משה ספקטור

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеть въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
64	16	18	Степанъ Вд Масишукъ изъ Мог.	1	10	Актъ по 48, свидѣтели: Иванъ Кошаръ и Павелъ Павловичъ Росентъ Зейно Синаиловичъ Илья Антоновичъ Самъ съ гдѣмъ гдѣмъ гдѣмъ Мавриана Колесникова Ивановъ	Иванъ Кошаръ Павелъ Павловичъ Росентъ Зейно Синаиловичъ Илья Антоновичъ Самъ съ гдѣмъ гдѣмъ гдѣмъ Мавриана Колесникова Ивановъ
65	18	20	Степанъ	2	11	Актъ по 48, свидѣтели: Иванъ Кошаръ и Павелъ Павловичъ Иванъ Кошаръ Павелъ Павловичъ Самъ съ гдѣмъ гдѣмъ гдѣмъ Мавриана Колесникова Ивановъ	Иванъ Кошаръ Павелъ Павловичъ Самъ съ гдѣмъ гдѣмъ гдѣмъ Мавриана Колесникова Ивановъ

חלק שני מן בשואן

מספר החתונה	כמה שני		מי דא מסד הקדושין תחת החופה	הסודות החופה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעה החופה היינו כה וכה והחתימה על אותה סך נחתו ומי היו העדים	מי המה בעלי הבשואן ושם אבי והמשה ומה מעמדם
	המשה	הבעל		זני	חיה		
64	16	18	משה בן אבי	1	10	כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעה החופה היינו כה וכה והחתימה על אותה סך נחתו ומי היו העדים	המשה ומה מעמדם
65	18	20	משה	2	11	כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן בשעה החופה היינו כה וכה והחתימה על אותה סך נחתו ומי היו העדים	המשה ומה מעמדם

Handwritten mark or signature at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
66	17	19	Сенитаръ	2	11	Акты на 48, Свидѣтели: Мико Канжоръ и Райко Засиловъ. Место: Архивъ Свѣтлоскопскаго Градскаго Мѣстечка, съ Давидомъ Давидовичемъ Алехандровичемъ Фридеманномъ и другими. Убои: Засиловъ.	Место: Архивъ Свѣтлоскопскаго Градскаго Мѣстечка, съ Давидомъ Давидовичемъ Алехандровичемъ Фридеманномъ и другими. Убои: Засиловъ.
67	18	20	Сенитаръ	2	11	Акты на 48, Свидѣтели: Мико Канжоръ и Райко Засиловъ. Место: Архивъ Свѣтлоскопскаго Градскаго Мѣстечка, съ Давидомъ Давидовичемъ Алехандровичемъ Фридеманномъ и другими. Убои: Засиловъ.	Место: Архивъ Свѣтлоскопскаго Градскаго Мѣстечка, съ Давидомъ Давидовичемъ Алехандровичемъ Фридеманномъ и другими. Убои: Засиловъ.

הלק שני סך בשואן

סכום התרומה	כמה שני		מי דתה מסדד הקדושין תחת החוסה	וסתודש התרומה		כתבים הנעשים בין בעלי הבשואן כשעה התרומה היובר כח רביה והתחייבות על איזה סך בכתב ומו היו העדים	מי המה בעלי הבשואן ושם האב והאשה ומה מעמדם
	האמה	הבעל		ש	ל		
66	17	19	2000	2	11	סערה 48 סערה 48 וסערה 48 האב: זאבא וזאבא האם: זאבא וזאבא	המזכיר אברהם בן יוסף ורבי משה זאבא וזאבא וזאבא האב: זאבא וזאבא האם: זאבא וזאבא
67	18	20	2000	2	11	סערה 48 סערה 48 וסערה 48 האב: זאבא וזאבא האם: זאבא וזאבא	המזכיר אברהם בן יוסף ורבי משה זאבא וזאבא וזאבא האב: זאבא וזאבא האם: זאבא וזאבא

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христ. анскій.	Евр. ский.		
68	17	18	Секторъ С. М. Секторъ	5	14	Указъ отъ Суды Св. Свѣдѣній Котлярскаго Департамента въ Москвѣ. Свѣдѣтели: Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский.	Антонъ на 48 р. Свѣдѣтели: Маша Кошкина, Маша Кошкина, Маша Кошкина, Маша Кошкина, Маша Кошкина.
69	18	19	Секторъ	8	17	Указъ отъ Суды Св. Свѣдѣній Свѣдѣтели: Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский, Александръ Ивановичъ Радвинский.	Антонъ на 48 р. Свѣдѣтели: Маша Кошкина, Маша Кошкина, Маша Кошкина, Маша Кошкина, Маша Кошкина.

מספר התעודות	כמה שני		מי היה מסדר הקדושין חחת החופה	יומית והתעבה		כתבים הנעשים בק בעלי הנשואין בשעה התעבה היינו כח רבוח ותחוייבת על איזה סך כחצו ומו היו העדים	מי המה בעלי הנשואין ושם אביו ודאשה ומה מעמדם
	אשה	הכל		יום	חודש		
68	17	18	מסדר הקדושין	5	14	כתבים הנעשים בק בעלי הנשואין בשעה התעבה היינו כח רבוח ותחוייבת על איזה סך כחצו ומו היו העדים	מסדר הקדושין
69	18	19	מסדר הקדושין	8	17	כתבים הנעשים בק בעלי הנשואין בשעה התעבה היינו כח רבוח ותחוייבת על איזה סך כחצו ומו היו העדים	מסדר הקדושין

עמך

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
70	19	20	Святославъ Серебрянъ	13	22	Актъ на 48 свідѣтелей Машко Канторъ и Засиавонъ	Климентъ Мана и Свѣта Овсѣя Серосна скаго Засиавонскаго адунъ съ границею до горы Иашиа Брон и тѣмъ на Сивинанон го и тѣмъ и тѣмъ
71	30	26	Святославъ	15	24	Актъ на 27 свідѣтелей Машко Канторъ и Засиавонъ	Васильевъ Давидъ Сидера Канторъ Сивинанскаго Засиавонскаго Кантора Васильевской Супер оръ Давидъ Канторъ дунъ Машко Канторъ Засиавонъ Машко Канторъ Канторъ

ספר התעודות	כמה שני		מי דעה מסדר הקדושין חחה החוסה	יחידות התעודה		כחכים הנעשים בן בעלי הבשואין בשעה התעודה היובו כח ובוה התחייבוה על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי המה בעלי הבשואין רשם אבי הבעל והמשה ומה מעמדם
	אשה	הבעל		זני	דוד		
70	19	20	משה	13	22	משה וסוסי	משה וסוסי
71	30	26	משה	15	24	משה וסוסי	משה וסוסי

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступилъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
72	17	19	Секретарь	19	28	<p>Актъ на 48. Свидѣтели Михайло Засиловскій Васильевскій</p> <p>Маша Маршанская Синицкая Васильевскій</p>	<p>Маша Маршанская Синицкая Васильевскій</p>

Въ сей запискѣ не описано было брака дабы не было въ ней
и не упоминается не исправности вѣдомъ. Сдано въ архивъ

Габри
Михайловскій }
Александръ Засиловскій
Васильевскій

חלק שלי של בראון

סדר התקנה	מסד הקדשין	מסד הקדשין	סדר השבועה		מסד השבועה	מסד השבועה
			השבת	השבת		
72	17	19	19	28	<p>מסד השבועה 48</p> <p>מסד השבועה 48</p>	<p>מסד השבועה 48</p> <p>מסד השבועה 48</p>

אשר
אשר
אשר

Ca

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		
73	17	20	Секстиде	12	21	Актъ на 48, свидѣтели: Мошэ Конферъ и Франко Зосмавентъ	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
74	18	19	Секстиде	13	22	Актъ на 48, свидѣтели: Мошэ Конферъ и Франко Зосмавентъ	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.

חלק שני מן בשואין		מסדר	הקדושין	חחה החופה	הנדה	הבעלה	הבעל	המאהב	המאהבת
73	17	20	סעקטיד	12	21	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים
74	18	19	סעקטיד	13	22	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים	כחבום הנעשים בין בעלי הבשואין בשעה התחבה היובו כה וביח והתחייבו על אחת סך ניהבו ומי היו העדים

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христiанскій.	Еврейскій.		
75	22	26	Сентябрь	21	1	Актъ на 48 свидѣтелей Мошкѣ Кантлеръ Вишнѣ по Заславскій	Розведица Мошкѣ Кантлеръ Вишнѣ по Заславскій
76	19	19	Сентябрь	22	2	Актъ на 48 свидѣтелей Мошкѣ Кантлеръ Вишнѣ по Заславскій	Розведица Мошкѣ Кантлеръ Вишнѣ по Заславскій
77	22	20	Сентябрь	26	6	Актъ на 48 свидѣтелей Мошкѣ Кантлеръ Вишнѣ по Заславскій	Розведица Мошкѣ Кантлеръ Вишнѣ по Заславскій

מספר התקופה	כמה שנים		מנין היום מסד קדושין חתה החופה	התקופה	התקופה	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעה החתונה היינו כה וכו' והתחייבות על אחת סך נחבנו וכו' חזר העדים	מי דמה בעלי הנשואין ושם אביו והאשה ומה מעמדם
	האשה	הבעל					
75	22	26	21	1	21	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעה החתונה היינו כה וכו' והתחייבות על אחת סך נחבנו וכו' חזר העדים	מי דמה בעלי הנשואין ושם אביו והאשה ומה מעמדם
76	19	19	22	2	22	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעה החתונה היינו כה וכו' והתחייבות על אחת סך נחבנו וכו' חזר העדים	מי דמה בעלי הנשואין ושם אביו והאשה ומה מעמדם
77	22	20	26	6	26	כתבים הנעשים בין בעלי הנשואין בשעה החתונה היינו כה וכו' והתחייבות על אחת סך נחבנו וכו' חזר העדים	מי דמה בעלי הנשואין ושם אביו והאשה ומה מעמדם

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также именныя и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		
75	22	26	Сентябрь	21	1	Актъ на 24 р. свидѣтелей Мошкѣ Канферъ и Ванѣ Заславскій	Розвѣдчикъ Мошкѣ Срушев или Пашонинъ Канферъ и Ванѣ Заславскій
76	19	19	Сентябрь	22	2	Актъ на 48 р. свидѣтелей Мошкѣ Канферъ и Ванѣ Заславскій	Розвѣдчикъ Мошкѣ Срушев или Пашонинъ Канферъ и Ванѣ Заславскій
77	22	20	Сентябрь	26	6	Актъ на 48 р. свидѣтелей Мошкѣ Канферъ и Ванѣ Заславскій	Розвѣдчикъ Мошкѣ Срушев или Пашонинъ Канферъ и Ванѣ Заславскій

ספר התיבה	סדר הקדושין	מחיר החופה	התורה		כתיבם הנעשים בין בעלי הבשרותין בשעה החתונה הויברו כה וכה והתחייבו על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי הנה בעלי הבשרותין ושם אבי והאשה ומה מעמם
			בני	בנות		
75	22	26	21	1	כתיבם הנעשים בין בעלי הבשרותין בשעה החתונה הויברו כה וכה והתחייבו על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי הנה בעלי הבשרותין ושם אבי והאשה ומה מעמם
76	19	19	22	2	כתיבם הנעשים בין בעלי הבשרותין בשעה החתונה הויברו כה וכה והתחייבו על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי הנה בעלי הבשרותין ושם אבי והאשה ומה מעמם
77	22	20	26	6	כתיבם הנעשים בין בעלי הבשרותין בשעה החתונה הויברו כה וכה והתחייבו על אזה סך נחבו וכו' היו העדים	מי הנה בעלי הבשרותין ושם אבי והאשה ומה מעמם

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаеть въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христианскій.	Еврейскій.		

78	17	19	Сентябрь	26	6	<p>Свидетели Молодой Молодой по Заславскій</p> <p>Канонъ губернскій на Молодой на Молодой по общему Знать Мейстер по Боушевскому обязательству</p>	
----	----	----	----------	----	---	--	--

Въ Свѣдѣніи о бракосочетаніи
Въ Свѣдѣніи о бракосочетаніи
Удостоверенъ

Това
Молодой
Молодой
Ваня Заславскій
Барыня Спекторъ

Въ Свѣдѣніи 1861 года
Въ Свѣдѣніи 1878 года
Удостоверенъ

Това
Молодой
Молодой
Ваня Заславскій
Барыня Спекторъ

חלק שני מן בשרות

ספר החתונה	כמה שנה		מסד הקדושין	מסד החופה	מסד הנדון	מסד הבעל	מסד הרוסה
	הנדה	החופה					

78	17	19	26	6	<p>כמה שנה מסד הקדושין מסד החופה</p>	<p>מסד הנדון מסד הבעל מסד הרוסה</p>	<p>כמה שנה מסד הקדושין מסד החופה</p>
----	----	----	----	---	--	---	--

הנדה
החופה
הנדון
הבעל
הרוסה

מסד הנדון
מסד הבעל
מסד הרוסה

הנדה
החופה
הנדון
הבעל
הרוסה

מסד הנדון
מסד הבעל
מסד הרוסה

Handwritten signature

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.		

Въ 1862. году февраля 20 дня клятва была на основании М. П. Мона Рвота Ваканаго в присутствіи етат. М. П. подполковника
 отъ Синагогальнаго Казенника Эм. Раввина была свидѣтельствована въ Черкасской Бародакѣ Рвотѣ и означена
 повеленіе согласно въ частную тетрадь которую отъ него передана въ архивъ, а тетрадь возвращена означен-
 ному Раввину для хранения при означенномъ Рвотѣ, въ кентъ въ подлиннъ на медальончикѣ подписанъ
 Раввинъ —

Раввинъ

за Каретомъ

חלק שני מן השואר

ספר החתונה	שם שני		מסד	מסד	מסד	מסד	מסד	מסד	מסד
	השם	השם							

Моментъ

Моментъ